

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins :  
gemeinsames Publikationsorgan des Schweizerischen  
Elektrotechnischen Vereins (SEV) und des Verbandes  
Schweizerischer Elektrizitätswerke (VSE)**

Band (Jahr): **54 (1963)**

Heft 1

PDF erstellt am: **07.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## Zeitschriftenrundschau des SEV (1)

Zusammengestellt von der Bibliothek der Eidgenössischen Technischen Hochschule, Zürich.

Die Literaturhinweise sind mit Dezimalindizes nach dem System des Institut International de Bibliographie Bruxelles versehen.

Siehe die einführenden Artikel im Bull. SEV 21(1930)2, 8 und 40(1949)20 sowie die Mitteilung in 52(1961)17.

Die verwendeten Abkürzungen sind im Zeitschriftenverzeichnis des SEV (Sonderdruck) erklärt.

Die hier aufgeführten Arbeiten können von den Mitgliedern des SEV aus der Bibliothek des SEV leihweise bezogen werden.

Bei Bestellungen sollen Titel, Verfasser und Zeitschrift mit Band und Nummer angegeben werden.

### 15 Elektrische Nachrichtentechnik Télécommunications

- 621.395.623.8  
John K. Hilliard: **The History of Stereophonic Sound Reproduction.** Proc. IRE 50(1962)5, S. 776...780.
- 621.395.623.8 : 621.395.625.3  
Werner Eickholt: **Ein Laufzeitgerät für elektroakustische Anlagen.** Elektrotechnik 44(1962)16, S. 218...222, 9 Fig.
- 621.395.625.3  
Marvin Camras: **Current Problems in Magnetic Recording.** Proc. IRE 50(1962)5, S. 751...761, 14 Fig.
- 621.395.625.3  
S. R. Lambeir: **Enregistrement sur bandes magnétiques.** Bull. Soc. belge Electr. 78(1962)1, S. 17...24, 14 Fig.
- 621.395.625.3 : 621.391.883.2  
Hanswerner Pieplow: **Signal-to-Noise Ratio and Equalization for Magnetic-Tape Recording.** Trans. IRE, Audio, AU-10(1962)2, S. 34...37, 7 Fig.
- 621.395.625.6  
M. C. Batsel u. G. L. Dimmick: **Film Recording and Reproduction.** Proc. IRE 50(1962)5, S. 745...751, 11 fig.
- 621.395.64  
B. S. Helliwell, E. E. Aldridge u. J. A. Barrett: **The Design of a Wide-Band Transistor Telephone Repeater and Its Distortion Performance.** Proc. IEE, Part C, 109(1962)15, S. 230...236, 14 Fig., 3 Tab.
- 621.395.669.1  
L. Borchert u. K. L. Rau: **Vergleichende Untersuchungen verschiedener Frittarten.** NTZ 15(1962)3, S. 119...124, 7 Fig.
- 621.395.722 : 621.391.827  
J. Nadenau: **Typische Störspannungen in Fernsprechvermittlungsstellen.** NTZ 15(1962)5, S. 236...240, 9 Fig.
- 621.395.74 : 621.391.827  
Hans Kitten: **Zur Frage der gegenseitigen Beeinflussung rundgesteuerter Netze. Mit Anhang: Tf-Leistungs- und Spannungsbedarf der untersuchten Netze.** ÖZE 15(1962)4, S. 111...120, 13 Fig.
- 621.395.74 : 621.395.121  
M. C. Paull: **Reswitching of Connection Networks.** Bell Syst. techn. J. 41(1962)3, S. 833...855, 11 Fig.
- 621.395.74.091  
H. Kremer: **Über ein Verfahren zur optimalen Dämpfungsaufteilung in Fernmeldenetzen.** Frequenz 16(1962)5, S. 168...170, 3 Fig.
- 621.395.742 : 621.395.34  
J. H. Weber: **Some Traffic Characteristics of Communications Networks with Automatic Alternate Routing.** Bell Syst. techn. J. 41(1962)2, S. 769...796, 18 Fig.
- 621.395.743  
Erik Hoffmann u. Helmut Meigel: **Leitweglenkung in Fernsprech-Ortsnetzen.** Siemens Z. 36(1962)6, S. 440...445, 6 Fig.
- 621.396.029.65  
W. W. Teich: **New Approaches to Millimeter Wavelength Devices.** Electronics 35(1962)21, S. 37...44, 14 Fig.
- 621.396.21  
W. Saraga: **Single-Sideband Generation.** Electronic Technol. 39(1962)5, S. 168...171, 3 Fig.
- 621.396.43  
E. Willwacher: **4-GHz-Richtfunksystem (FM 960-TV/4000) für 960 Gesprächskanäle und Fernsehen.** Telefunken-Ztg. 34(1961)134, S. 285...347, Fig., Tab.
- 621.396.621.53  
F. L. van den Berg: **Communications Receiver Type 8RO 501.** Philips Telecommun. Rev. 23(1962)2, S. 70...82, 11 Fig.
- 621.396.623  
L. G. Bostwick: **A Miniature Tuned Reed Selector of High Sensitivity and Stability.** Bell Syst. techn. J. 41(1962)2, S. 411...424, 8 Fig.
- 621.396.662-523.8  
A. Séthy: **Übersicht und Entwurf automatischer Frequenzregelsysteme in der modernen Empfängertechnik.** Elektronik 11(1962)6, S. 161...168, 16 Fig.
- 621.396.67  
Several Authors: **Antennas and Propagation.** Proc. IRE 50(1962)5, S. 679...718, Fig.
- 621.396.67.011.2  
E. V. Bohn: **A Critical Discussion of the Input Impedance of Idealized Mathematical Antenna Models.** Proc. IEE, Part C, 109(1962)15, S. 26...31, 5 Fig.
- 621.396.67.018.41  
John D. Dyson: **Frequency-Independent Antennas. Survey and Development.** Electronics 35(1962)16, S. 39...44, 7 Fig.
- 621.396.67.095.3  
E. Marti: **Ausmessung der Richtstrahldiagramme von Meterwellen-Sendeantennen mit Helikopter.** Techn. Mitt. PTT 40(1962)6, S. 189...198, 10 Fig., 1 Tab.
- 621.396.673.091.1  
S. W. Maley u. R. J. King: **Impedance of a Monopole Antenna with a Radial-Wire Ground System on an Imperfectly Conducting Half Space. Part. I.** J. Res. Nat. Bur. Stand., Radio Propag., 66D(1962)2, S. 175...180, 6 Fig.
- 621.396.673.095  
Jesper Hansen u. Tove Larsen: **The Electric Field at the Ground Plane Near a Disk-Loaded Monopole.** J. Res. Nat. Bur. Stand., Radio Propag., 66D(1962)2, S. 205...210, 2 Fig.
- 621.396.673.095  
Tove Larsen: **The E-Field and H-Field Losses Around Antennas with a Radial Ground Wire System.** J. Res. Nat. Bur. Stand., Radio Propag., 66D(1962)2, S. 189...204, 12 Fig.

Fachleute wählen für elektronische Geräte IRC-Bauelemente  
weil technisch erprobt, zuverlässig und preiswert



Grösse 1:1

- Kohle- u. Metall-Schichtwiderstände
- Hochfrequenz- u. Hochspannungs-Widerstände
- Präzisions- und Hochlast-Drahtwiderstände
- Harzverpackte Grundschaltungen für digitale Stromkreise
- Widerstandelemente in Scheiben und Streifen
- Gekapselte Metallfilmwiderstände für ungewöhnlich grosse Qualitätsansprüche
- Drahtwiderstände in Keramikwanne für hohe Umgebungstemperaturen
- Sicherungswiderstände
- Mehrfachleiter-Flachkabel
- Biegsame, mehrschichtige, in beliebigen Formen erhältliche geätzte Schaltungen
- Halbleiter-Produkte
- Druck- u. Verschiebungsgeber

Telion AG., Zürich 47, Tel. 051/54 99 11

TELION  elektronik

# PHILIPS

## Technische Daten

### Frequenzbereich:

100 KHz ... 800 MHz (als Indikator bis 3000 MHz)

### Messbereiche:

0—10 mV, 0—30 mV ... 0—10 V  
—50 dB ... +20 dB (7 Bereiche)

### Eingangsimpedanz:

50 k $\Omega$  // 1 pF (bei 100 MHz)

### Genauigkeit:

Besser als 5% vom Vollausschlag

### Frequenz-Charakteristik:

1 MHz ... 300 MHz  $\pm$  0,3 dB  
100 kHz ... 800 MHz  $\pm$  1 dB

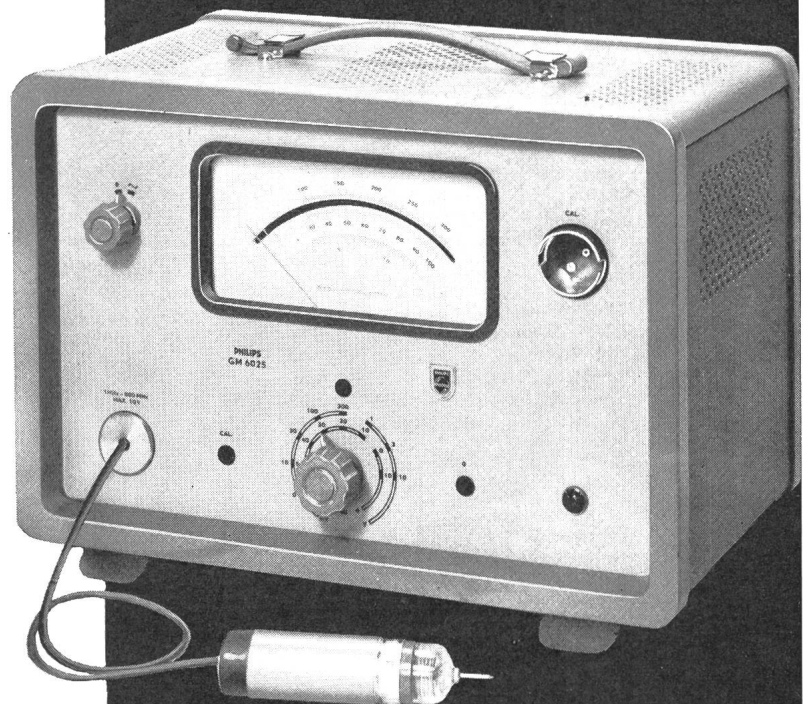
### Eichspannungen:

Für jeden Messbereich steht an einer besonderen Ausgangsbuchse eine Eichspannung ( $\pm$  1%) zur Verfügung. Diese Eichspannung wird gleichzeitig mit dem Messbereich-Umschalter auf den entsprechenden Skalenendwert umgeschaltet. Bei einer eventuellen Ueberlastung der Messdiode kann diese vom Benutzer selbst ausgewechselt und das Gerät nachgeeicht werden.

Preis: Fr. 1830.—

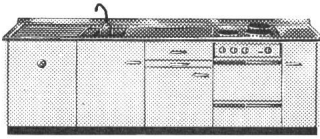
Philips-Industrie, Binzstrasse 7, Zürich 3  
Telephon (051) 27 04 91 und 25 86 10

## UHF-Millivoltmeter GM 6025



# vernünftig

werden die Preise für Forster-Küchenkombinationen berechnet. Unsere Kalkulation gestattet dem Fachgewerbe konkurrenzfähig anzubieten. Sie geniessen unsere Unterstützung.



# forster

Aktiengesellschaft Hermann Forster, Arbon

# Dirigent

## Direktsprech-Anlagen

Neuartige, vollständig transistorisierte Direktsprech-Anlage mit Speisung aus 3 kleinen Stabbatterien.

### Dirigent 1/1

Einfache Direktsprech-Anlage für den Sprechverkehr zwischen 2 Stellen.

### Dirigent 1/5

Ideale Direktsprech-Anlage für den Sprechverkehr zwischen 1 Chef-Station und maximal 5 Aussen-Stationen

### Preise

Chef-Station 1/1 Fr. 130.—  
Chef-Station 1/5 Fr. 180.—  
Aussen-Station Fr. 40.—



**ITT** Standard

EINE ABTEILUNG DER  
STANDARD TELEFON UND RADIO AG, ZÜRICH

ZÜRICH 4

ZWEIERSTR. 35

TEL. 051 / 25 45 10

1792

*Rationalisieren!*



**GOSSEN**

**Konstanter rationalisieren**

in Ihrer Werkstatt den Service von Transistorrundfunk und Phonogeräten.

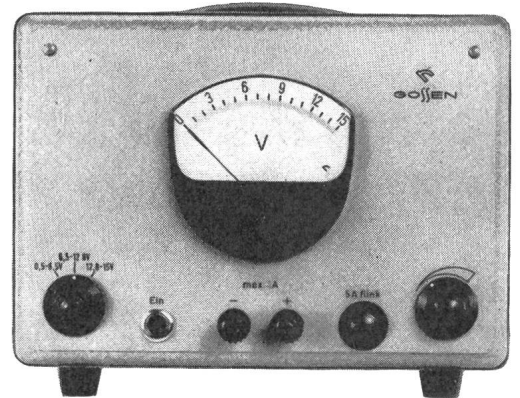
GOSSEN-Konstanter sind transistorgeregelte Gleichspannungs-Netzgeräte mit geringem Innenwiderstand, hoher Konstanz und gutem Regelverhältnis.

Die GOSSEN-Konstanter-Serie umfaßt 8 Modelle; sie sind in Tausenden von Betrieben seit Jahren eingesetzt.

Das besonders preisgünstige „Modell 5“:

Ausgangsspannung:	1 ... 15 V
Ausgangsstrom:	1,5 A bei allen Spannungen
Innenwiderstand:	< 8 m Ω
Restwelligkeit:	maximal ca. 1 m V

Bitte fordern sie unsere neue Konstanter-Sammelliste Ausgabe 3/62 mit ausführlichen technischen Daten an.



**Ulrich Matter AG, Wohlen/Aargau**  
Elektrische Meßinstrumente Telephon (057) 6 45 14

## Gezogene Woertz-Profile und Zubehörteile

zur Befestigung von  
Rohr - und Kabelsträngen  
sowie zum Bau von  
Schalttafeln und  
Verteilgestellen

**OSKAR WOERTZ, BASEL**  
**FABRIK ELEKTROTECHN. ARTIKEL**  
MARGARETHENSTRASSE 36-38 TELEPHON (061) 34 55 50

# GESUND SEHEN MIT RICHTIGEM LICHT



## OSRAM-L-Fluoreszenzlampen

- 3 bis 4 mal wirtschaftlicher als Glühlampen
- um ein mehrfaches längere Lebensdauer
- 7 verschiedene Lichtfarben

Unter dem Motto «Gesund sehen mit richtigem Licht» führt OSRAM eine umfassende Werbekampagne für OSRAM-L-Fluoreszenzlampen durch. So werben grossformatige Anzeigen in 9 Tageszeitungen und halbseitige Anzeigen in 18 Fachblättern in einer Gesamtzahl von mehr als 6,5 Millionen Inseraten.

OSRAM unterstützt Sie damit aktiv in Ihren Bemühungen - empfehlen Sie daher jetzt OSRAM-L-Fluoreszenzlampen.

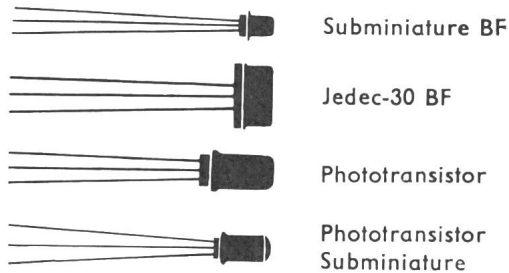
Denken Sie daran: Im OSRAM-Sortiment finden sich Lichtquellen für vielfältigste Verwendung.

# OSRAM

OSRAM AG., Zürich 22, Tel. 051/327280

la précision horlogère suisse dans l'électronique

## Transistors PNP alliés au germanium



Transistors professionnels de haute qualité

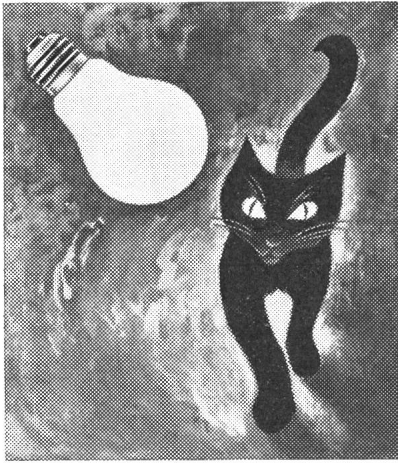
DEPARTEMENT SEMICONDUCTEURS

Fbg de l'Hôpital 1



EBAUCHES S. A.  
NEUCHÂTEL SUISSE





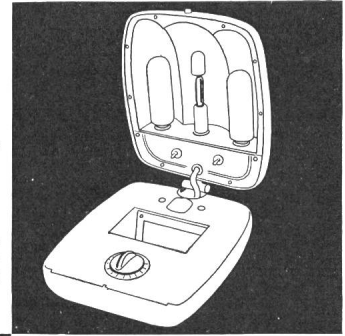
## LUXRAM-LICHT

Verlangen Sie kostenlos unsere Abhandlung über unsere Quarzlampen

SUNRAY-SONNE

# LUXRAM

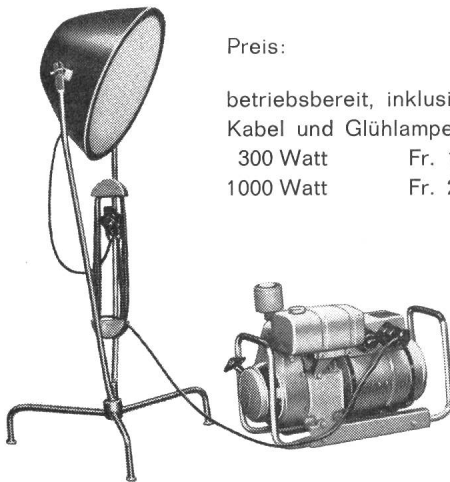
LUXRAM-LICHT AG. GOLDAU TEL. 041/81 63 81



## Scheinwerfer

für temporäre Innen- oder Aussenbeleuchtung

Äusserst robuste Ausführung, Reflektor  $\phi$  450 mm, wetterfest verzinkt, abgeschlossen mit unzerbrechlichem organischem Spezialglas oder Sekuritglas, sehr blendungsarm, nach SEV doppelt isoliert, mit eingebauter Sicherung, Anschluss für weitere Scheinwerfer oder Elektrowerkzeuge (Kaskadenschaltung).



Preis:

betriebsbereit, inklusiv 5 m  
Kabel und Glühlampe  
300 Watt Fr. 188.—  
1000 Watt Fr. 208.—

Für Benzin- oder Dieselelektrische Stromerzeuger (0,5 bis 600 KVA) bitte Spezialliste verlangen.



Kabeln Sie neuzeitlich mit

## Kabelstarter «Roll a Drum»

Verwindungssteife Ausführung aus bestem englischem Stahl mit 1a Kugellager, Gewicht 44 kg, Preis Fr. 300.—

Generalvertretung für: Schweiz, Österreich, Italien.

**M. ESCHLER URANIA-ACCESSOIRES**

Zürich, Badenerstrasse 294, Telephon (051) 23 02 38

Filialen in Lausanne, St. Gallen, Basel

Wiederverkauf durch:

**GLOMAR**, Elektrizitäts- und Industriebedarf  
Goldach SG

## Aktiver Selbstschutz heute ebenso selbstverständlich wie obligatorischer Versicherungsschutz!

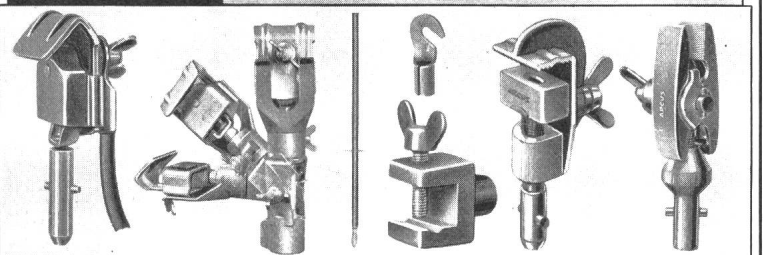
Schützen Sie sich und Ihr Personal durch gute Schutzgeräte; ... durch die seit 30 Jahren bewährten

### ARCUS

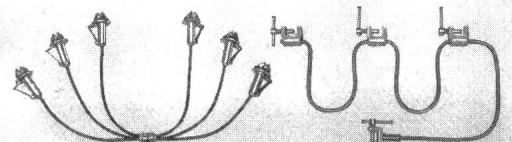
Erdungs- und Kurzschluss-Garnituren.  
Unverbindliche Vorführung auf Verlangen durch

**Schmid-Matthey Zollikon-ZH**  
Telephon (051) 24 82 10

**ARCUS** ERDUNGS- u. KURZSCHLUSS-VORRICHTUNGEN



Bis zu den höchsten Kurzschlußbelastungen überprüft.



# metallux METALLFILM - PRÄZISIONS - WIDERSTÄNDE

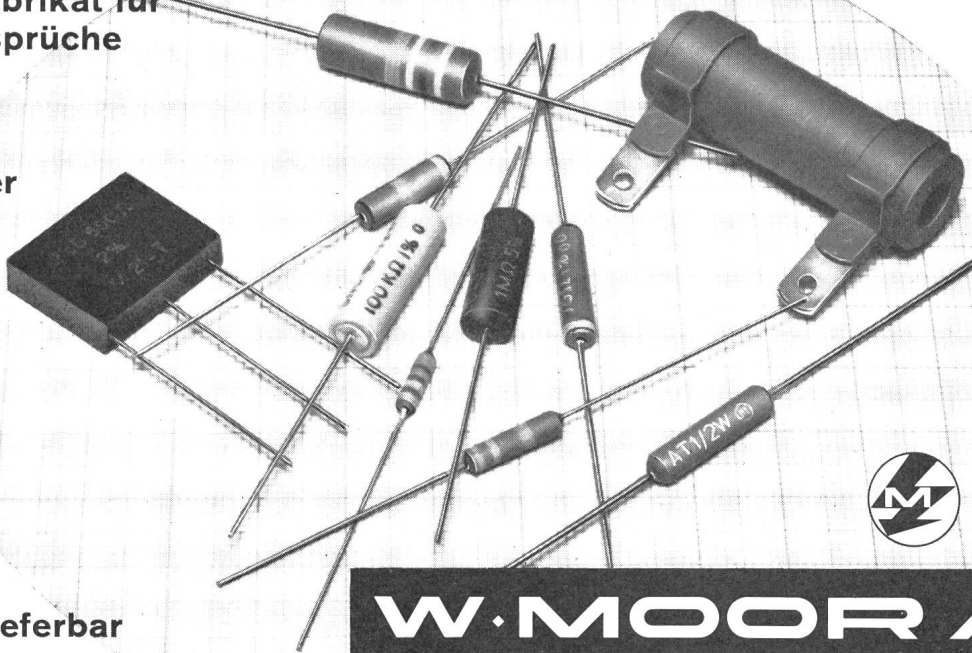
Schweizerfabrikat für  
höchste Ansprüche

Tropensicher

Stabil

Zuverlässig

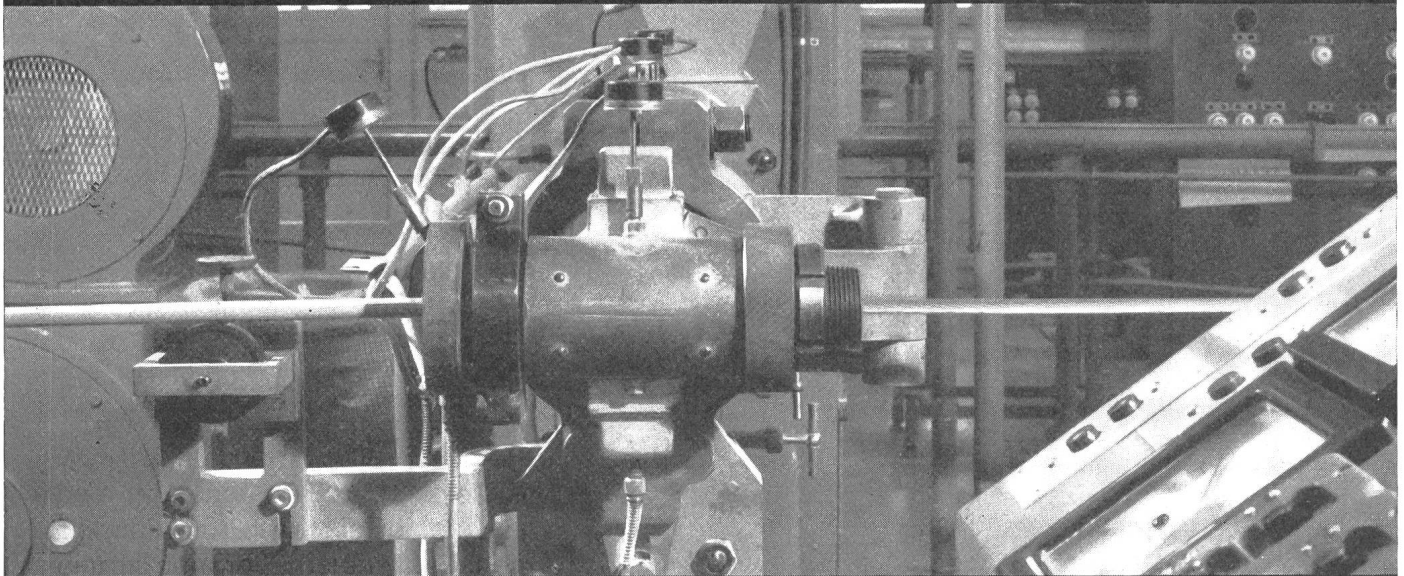
Kurzfristig lieferbar



## W. MOOR AG

ELEKTRO-INDUSTRIEBEDARF  
Zürich 1 Usterstrasse 14 Telefon (051) 25 88 80

Die Fabrikation ...



von elektrischen Drähten und Kabeln verlangt heute besondere Sorgfalt und Erfahrung. Beides, vereint mit den modernsten Maschinen und Einrichtungen, verhilft uns zur Herstellung unserer weitherum geschätzten Produkte

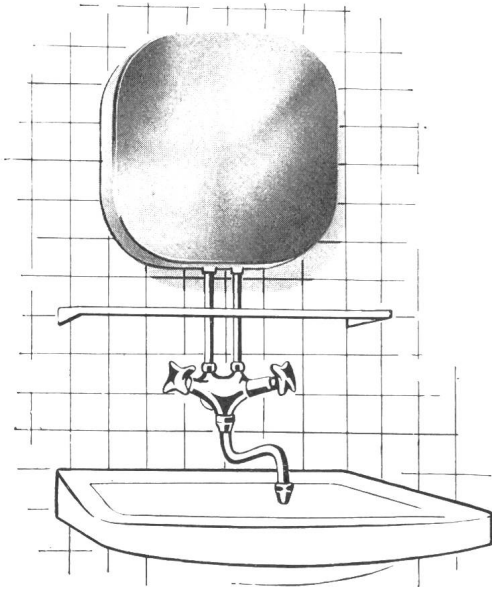
**WILDEGG**

KUPFERDRAHT-ISOLIERWERK  
AKT.-GES. WILDEGG



# Lükon

## SPIEGELBOILER

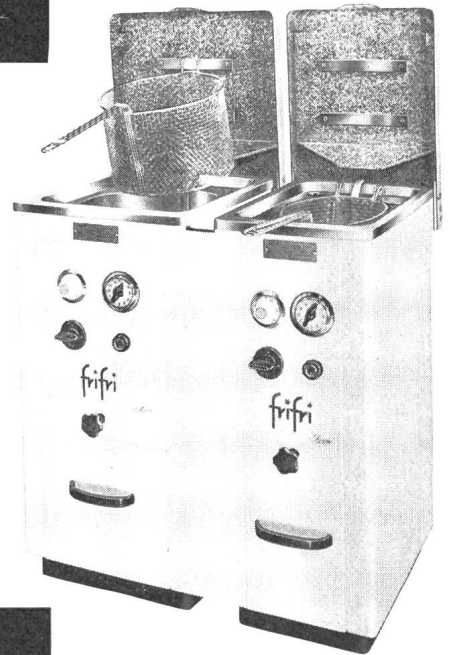


Der moderne Kleinboiler für Hotelzimmer, Einzelzimmer, Labors usw. Verlangen Sie Prospekt!

FABRIK FÜR ELEKTROTHERMISCHE APPARATE  
PAUL LÜSCHER, TÄUFFELN/BE, TELEFON 73545

# frifri

Die ideale Friteuse.  
Ein Begriff  
in der ganzen Welt!

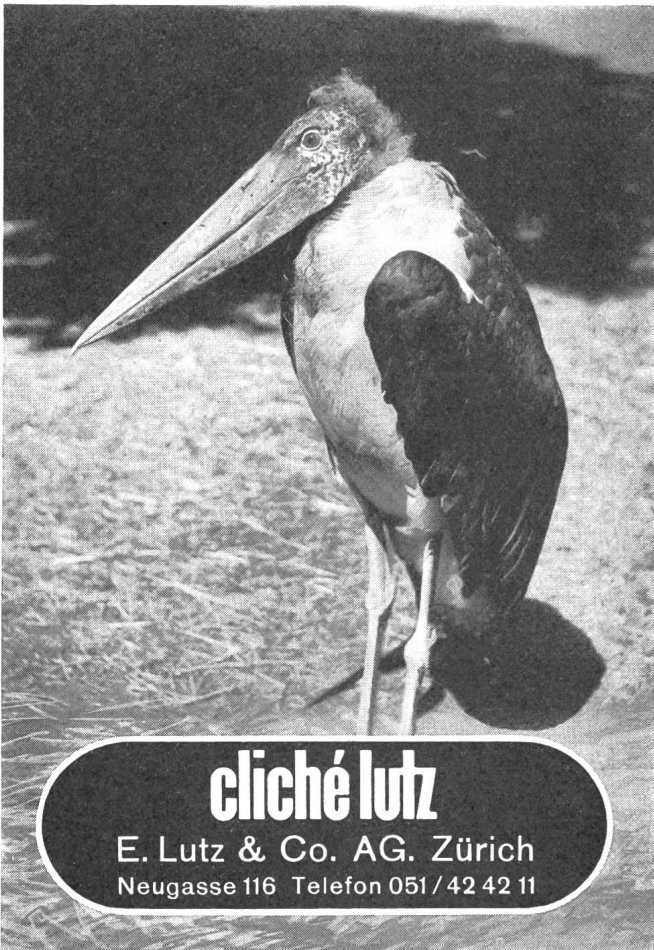


60 Konstruktionsmöglichkeiten, mit Behälter von 2 bis 35 Liter, von Fr. 148.- bis Fr. 3490.-. SEV-geprüft. Ein Jahr Garantie. Referenzen zur Verfügung

Ölbehälter aus Chromstahl. Behälter feuervermaillert. Automatische Ölfiltrierung. Automatische Temperaturregulierung. Schweiz. und ausl. Patente

**ARO** S.A.  
LA NEUVEVILLE

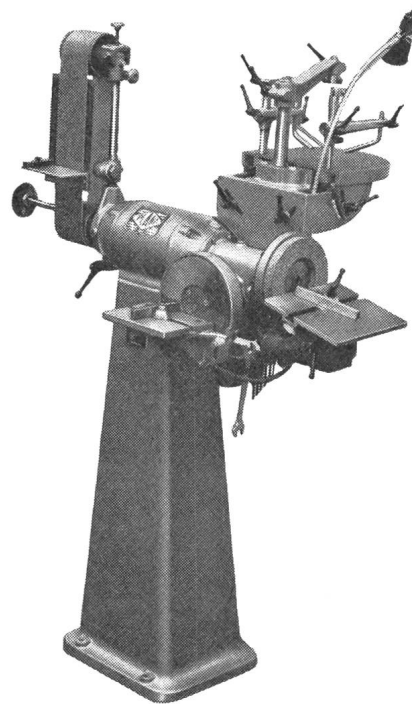
Verlangen Sie bitte Offerte oder unverbindliche Vorführung  
Telefon (038) 7 90 91 / 92



## cliché lutz

E. Lutz & Co. AG. Zürich  
Neugasse 116 Telefon 051/42 42 11

## Neu PLANO Praktisch

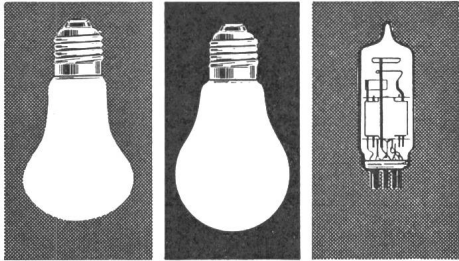


- Hubfeilen
- Sägen
- Stichsägen
- Flachschleifen
- Anrunden
- Feilen an der Fräuserscheibe
- Bandschleifen
- Kantenbrechen
- Polieren
- Bürsten

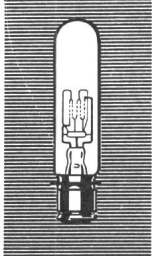
immer rationell  
mit der PLANO

### LANDERT-MOTOREN AG., BÜLACH/ZH

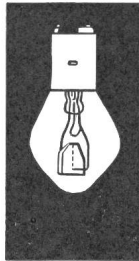
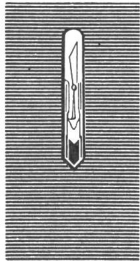
Elektromotoren- und Maschinenfabrik  
Telefon (051) 96 11 43



# TUNGSRAM

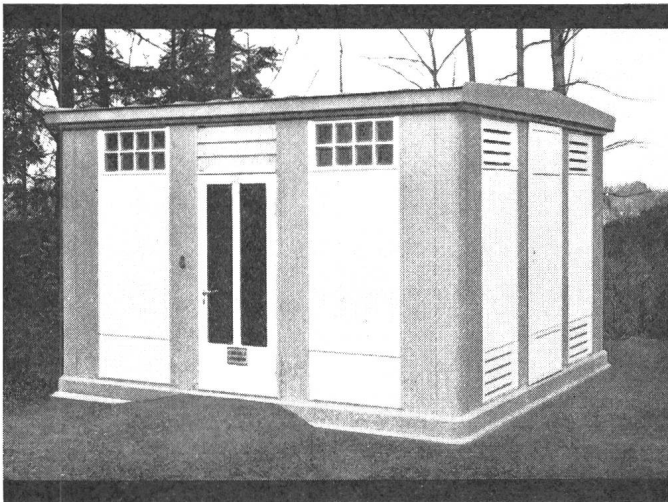


Une lampe  
pour  
chaque usage



## Transformatorstationen

(vorfabriziert), die sich jeder Umgebung gefällig anpassen.  
Innen: grosse Zellenteilungen, beliebige Apparatebefestigung ohne Spitzarbeiten, kurze Lieferfristen.

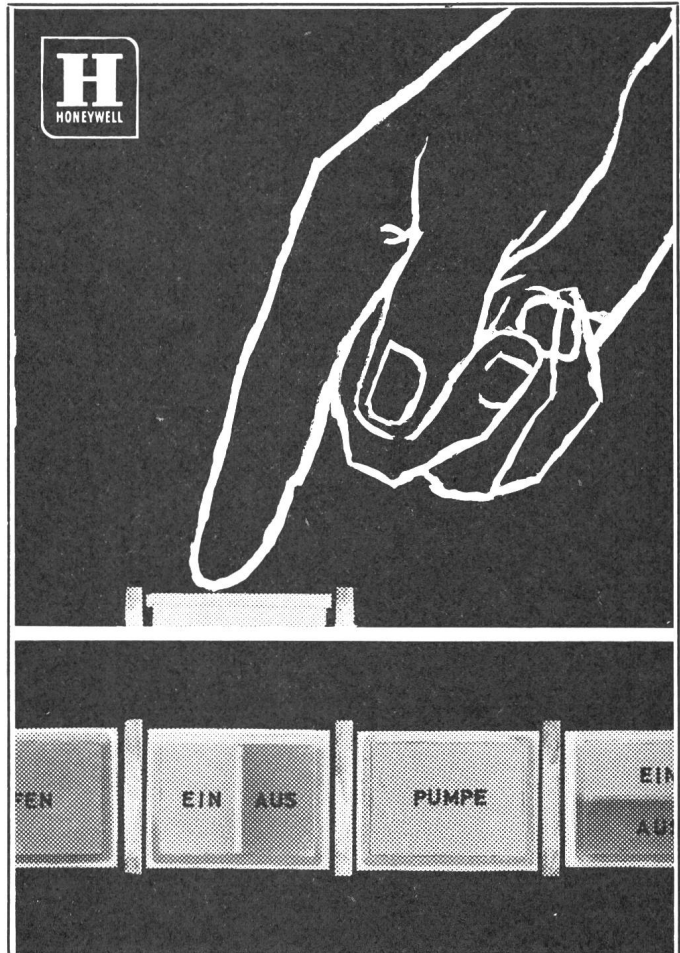


Elektro-Netz-Bau AG

**ryner**

Elgg ZH  
Niederurnen GL

Tel. (052) 4 77 07  
Tel. (058) 4 11 86



Wir zeigen Ihnen aus unserem umfangreichen Schalterprogramm:

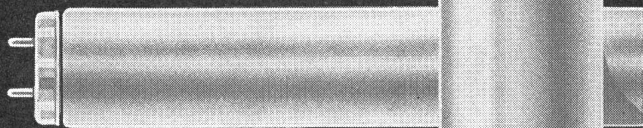
## LEUCHT-DRUCKTASTEN

«Serie 2» - Leucht-Drucktasten mit Tausenden von Kombinationsmöglichkeiten. Bis 4polige Umschalter, bis 20 A/480 V~, Silber- oder Goldkontakte, Impuls- oder Dauerkontakte, magnetische Haltung, ein- oder zweifarbiges Kalotten mit brillanter Leuchtkraft, einfache, steckbare Montage. — Verlangen Sie den MICRO-Katalog Nr. 67! — Unsere Spezialisten stehen Ihnen jederzeit gerne zur Verfügung.

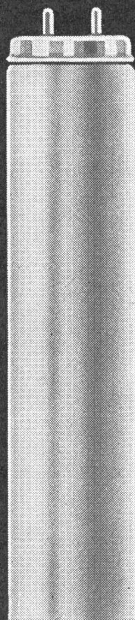
# Honeywell

Zürich 8, Höschgasse 45, Tel. 051/34 74 40  
Genève, 73, Rue de Lyon, Tél. 022/34 60 65

# atlas



Röhren Starter



GLÜHLAMPENFABRIK A.G.

FREIBURG

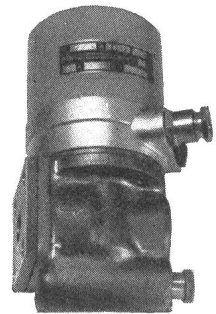


Aus meinem Fabrikationsprogramm

## Flussmelder

(Strömungswächter)

für Wasser, Oele, Luft etc.  
zur Überwachung  
von Kühleinrichtungen  
wie z.B.

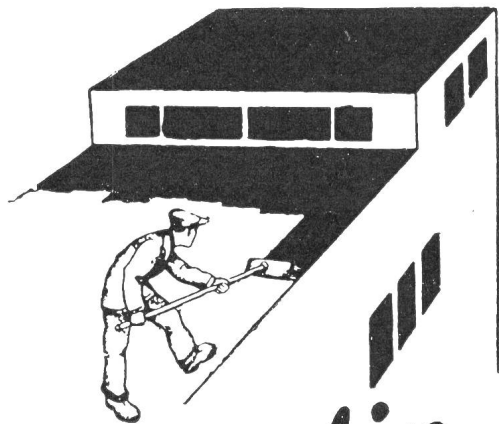


für Kompressoren, Dieselmotoren, Gleichrichter,  
Senderöhren usw.

## Niveau - Regler

## W. Imobersteg, Nussbaumen

Dipl. Ing. ETH    Tel. 056/2 77 79    bei Baden



# Terolin

## Rostschutz- und Dichtungslack und Terolin-Kitt

Hitze-, kälte-, säurebeständig u. wasserdicht, für Eisen, Blech,  
Holz, Beton, Asphalt u. Bedachungen aller Art. Beste Unter-  
wasserfarbe für Kraftwerke u. Schiffe. Kein Mennigvorstrich.

**Seit 45 Jahren bewährt!**

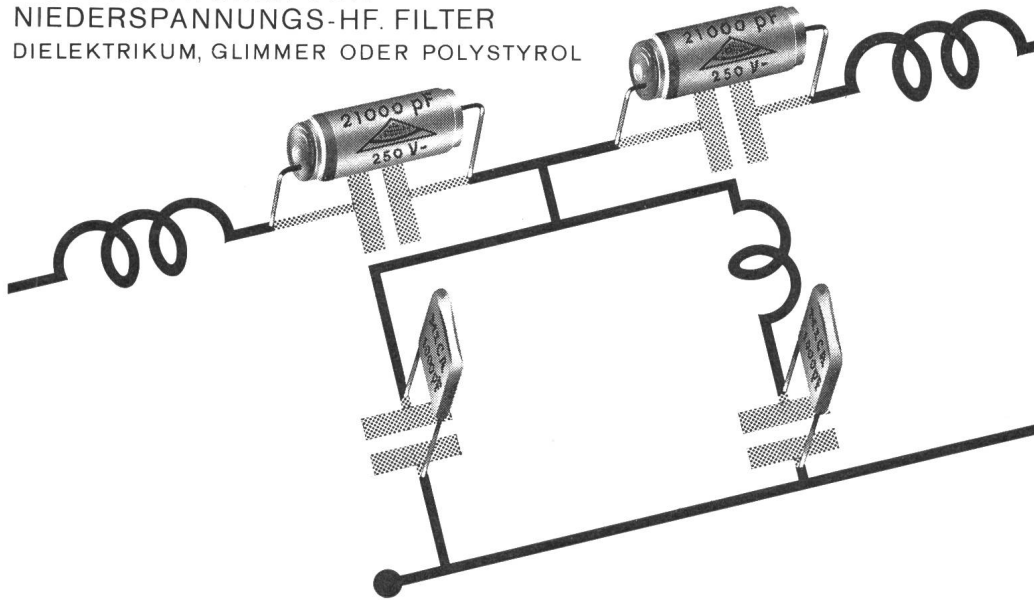
Ausschliessliche Fabrikation:

**R. KÄLIN, BASEL**

Büro und Lager: Vogesenstrasse 167,  
St. Johannbahnhof, Geleise B 6    Telephon (061) 43 02 23

KONDENSATOREN FÜR  
NIEDERSpannungs-HF. FILTER  
DIELEKTRIKUM, GLIMMER ODER POLYSTYROL

20030



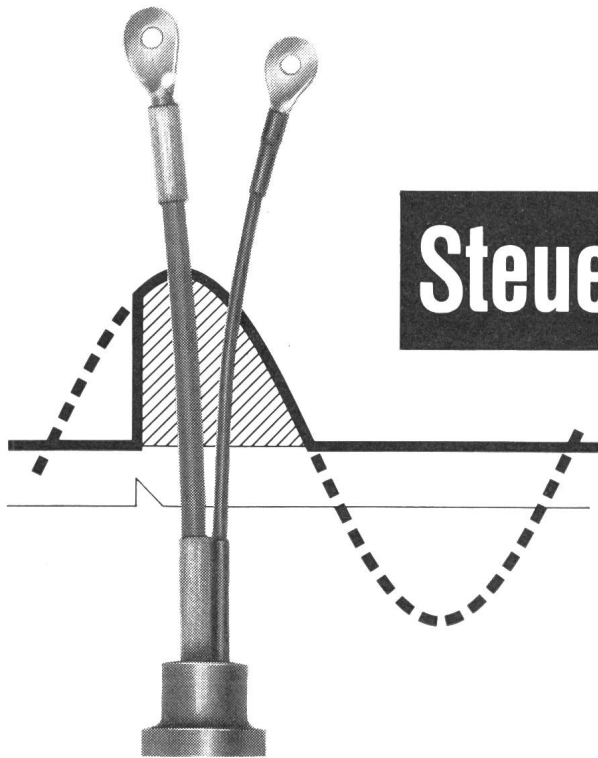
Dielektrikum	Glimmer		Polystyrol			
	300 V-	500 V-	100 V-	250 V-	400 V-	630 V-
Nennspannung	300 V-	500 V-	100 V-	250 V-	400 V-	630 V-
max. Kapazität	0,1 µF	0,068 µF	1 µF	0,68 µF	0,33 µF	0,22 µF
Kap. Stabilität bezogen auf 20°C	< 0,5‰		< 5‰	< 3‰		
Verlustwinkel tgδ	Sehr klein, kontrolliert bei 1 - 10 - 100 und 1000 kHz					

FRIBOURG/SUISSE  
☎ (037) 22922  
TELEX 32541

**CONDENSATEURS FRIBOURG S.A.**

# AEG

## Steuerbare Siliziumzellen



schalten  
steuern  
regeln  
bis 100 A pro Zelle

Generalvertretung der  
ALLGEMEINEN ELEKTRICITÄTS-GESELLSCHAFT

**ELEKTRON AG**

Zürich 2, Seestr. 31, Tel. 051 25 59 10

# BELEUCHTUNGEN + LICHTREKLAMEN

- erste Qualität
- zuverlässiger Servicedienst
- unverbindliche Offerten

# WESTI-*neon* SA

LAUSANNE  
021 25 71 13

ZÜRICH  
051 47 67 27

BERN  
031 9 14 68

BASEL  
061 23 07 45

LA CHAUX-DE-FONDS  
039 2 31 36

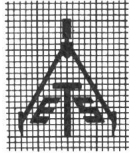
**Kohler**  
**STEATIT**



**OFENFABRIK KOHLER A.G. METT-BIEL**  
ABT. STEATIT TEL. (032) 2 83 41

## Schaltschemas

für Nieder- und Hochspannungs-Anlagen  
sowie Aus- und Überarbeitung von be-  
stehenden Schemas;



## Konstruktionen

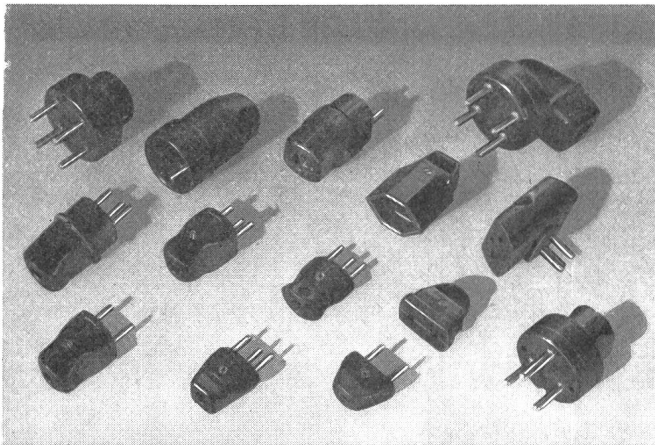
für Schalttafeln und Elektroapparate, Entwürfe, Detail-  
zeichnungen erstellt:

**Technisches Büro E. Schenk, Schlieren-Zürich**  
Telephon (051) 98 37 78 Zwiergartenstrasse 6  
Beste Referenzen

# ELECTRO-MICA

## Steckkontakte für Niederspannungsanlagen

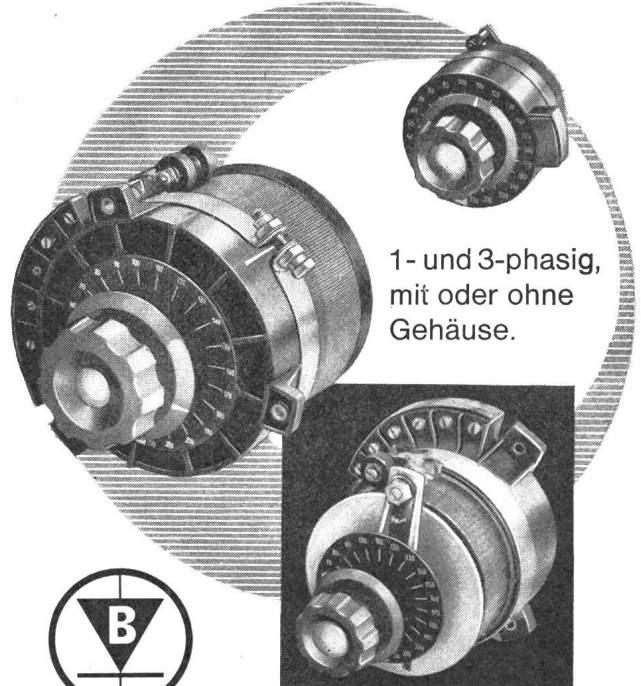
SEV-geprüft  
und kurzfristig bei den Elektro-Grossisten erhältlich



**ELECTRO-MICA AG Mollis** Tel. (058) 4 41 24

## Ringkern- Regeltransformatoren

Schuntermann & Benninghoven



1- und 3-phasig,  
mit oder ohne  
Gehäuse.



Generalvertretung:  
**Walter Bertschinger AG**  
Luzern, Lindenstr. 15



Glühlampenwerke Aarau AG Aarau

**AARAU**  
**LICHT**  
**ERMÜDET**  
**NICHT**

Keram. Bauteile



WH

WILLY HEINZELMANN ING. BASEL  
Gundeldingerrain 151 • Telephon (061) 34 95 39

Isolatoren

Widerstände

Kondensatoren

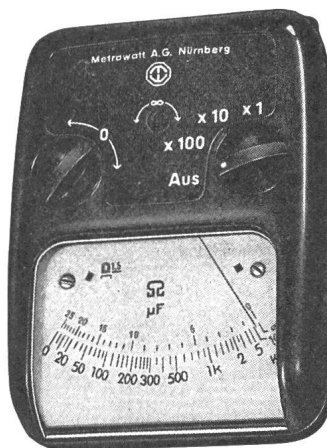


Nichtmetallische,  
induktionsfreie  
Widerstände für Hoch-  
und Niederspannung  
Hohe Belastbarkeit

**QUARZILIT R1  
WIDERSTÄNDE**

**ELCALOR**  
AARAU

ELCALOR AG. Aarau, Schweiz



### Ohmmeter Metrawid

Bruchfestes Gehäuse und Glas, stossfestes Messwerk,  
Skalenlänge etwa 45 mm  
3 Messbereiche 0 . . . 10/100/1000 K' Ohm

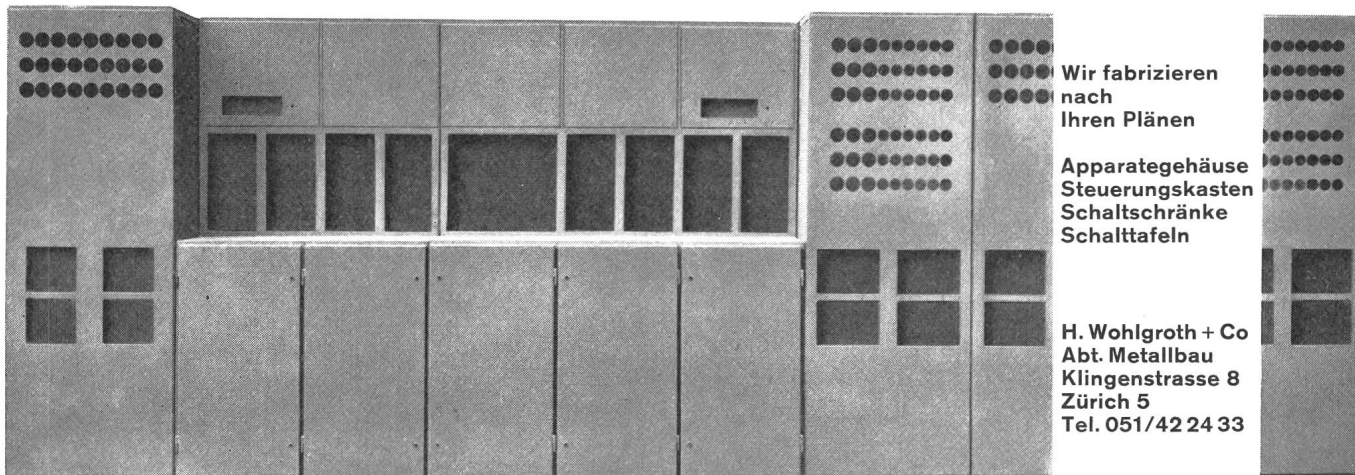
Mit zusätzlicher Teilung für 3 ballistische Messbereiche  
0 . . . 25 / 250 / 2500  $\mu$ F.

Aufschnallbar auf Arm, dadurch beide Hände frei

Verlangen Sie Ansichtssendung ohne Kaufverpflichtung

### AG. für Messapparate, Bern

Weissensteinstrasse 33    Telephon (031) 45 38 66

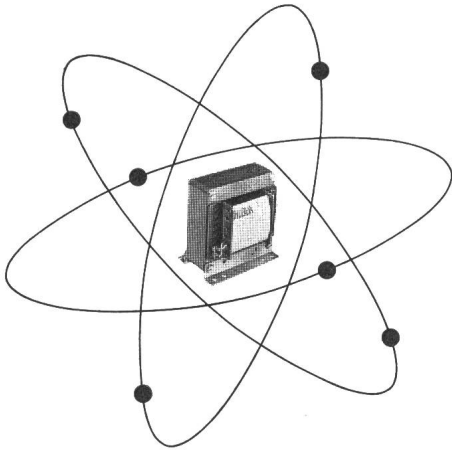


Wir fabrizieren  
nach  
Ihren Plänen

Apparategehäuse  
Steuerungskasten  
Schaltschränke  
Schalttafeln

H. Wohlgroth + Co  
Abt. Metallbau  
Klingenstrasse 8  
Zürich 5  
Tel. 051/42 24 33

# HUBER



# T R A N S F O R M A T O R E N

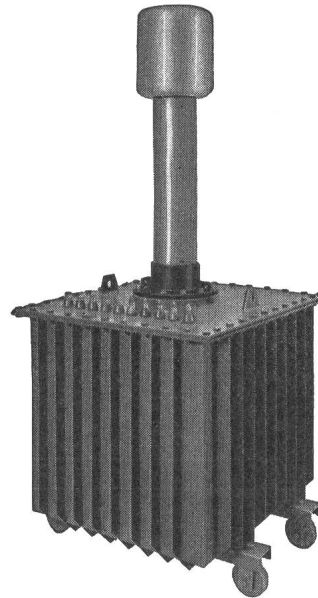
Verlangen Sie Unterlagen oder Offerten

Wir fabrizieren für  
REGELTECHNIK und ELEKTRONIK  
Ein- und Dreiphasentrans-  
formatoren bis 80 KVA und  
übernehmen Wickelarbeiten nach  
Ihren Angaben

## HUBER

J. Huber-Buck

Zürich 11/50  
Neunbrunnenstrasse 55  
Telephon (051) 48 59 11/12



Prüftransformator  
50/100/200kV 40kVA

Hochspannungsgleichrichter  
mit Selen- oder Glüh-  
kathodenventilen

Selen-Hochspannungsventile

Transportable Gleich-  
richteranlagen bis 500 kV  
für Kabelprüfungen

Spezial-Transformatoren  
und Drosselspulen für Hoch-  
und Niederspannung

Leistungs-Transformatoren

Messwandler für  
Hoch- und Niederspannung

Prüfanlagen

«Bulb-Saver» Schaltapparat  
zur Herabsetzung des  
Lampenverschleisses  
von Strassenbeleuchtungen

Gross-Elektrofilter

## HANS KULL AG., DERENDINGEN/SO

Elektrische Apparate

Büro Steinmattacker

Telephon 065-36790

## NEUHEIT

LIWA-Sicherheits-Steckdosen mit Schutzkontakt für  
das neue Steckkontaktsystem.

GEWALTIGER FORTSCHRITT FÜR DIE UNFALL-  
VERHÜTUNG!

Keine **stromführenden Kontakthülsen** mehr, dank der  
Unterbrechung der Stromzufuhr in der Steckdose  
selbst. Keine **verbrannten Kontakte** mehr, da **Unter-  
bruch** der Stromzuführung, bevor der Stecker **ganz  
herausgezogen** wird.

OHNE EINGEFÜHRTEN STECKER KEIN STROM!

Sicherheit bei absichtlicher Einführung leitender Ge-  
genstände.

Sicherheit bei Berührung der Steckerstifte mit den  
Fingern.

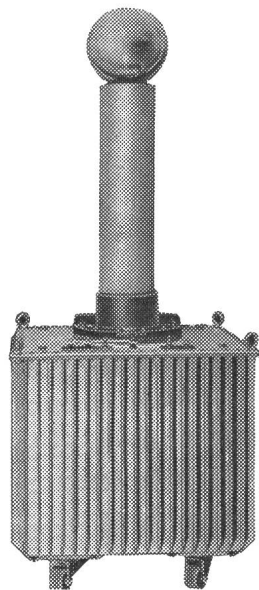
Formschöne Ausführung für Steckdosen mit Sperr-  
kragen, dank der geringen Versenkung von nur 6 mm.  
Für Räume mit unbeschränkter Zulassung transpor-  
tabler Apparate No. 1111 Pmi.

Für Räume mit beschränkter Zulassung transportabler  
Apparate No. 1211 Pmi.

Form und Grösse sind gleich wie die bisherigen, ge-  
wöhnlichen UP Steckdosen.

⚡ Patent. SEV-geprüft, 2 p + E 10 A — 250 V.

Verlangen Sie bei Ihrem Grossisten ausdrücklich die  
**LIWA-SICHERHEITS-STECKDOSE**, geringer Mehrpreis  
gegenüber den üblichen Modellen. Unterputz lieferbar.  
**LIWA R. Walter & Co., Biel.**



Prüftransformator 100 KV

Fabrik  
für Transformatoren,  
Schaltanlagen  
und Elektroapparate

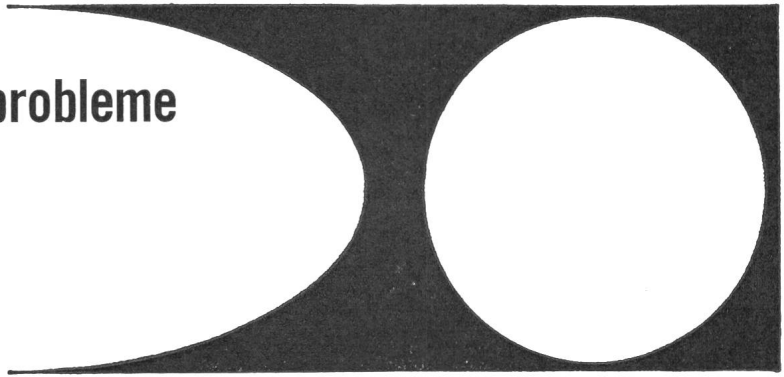
## ERNST SCHLATTER AG

### ES TR AFO

Dübendorf-Zürich Überlandstr. 103  
Telefon (051) 85 73 00

## Wir bringen Licht in Lichtprobleme

Industrie für technische  
Beleuchtung  
Uraniastr. 16, Zürich  
Telefon 051 - 23 77 33



Zu verkaufen

7

### MAXIM- Schneeschleuder

Vorführmaschine. Ersetzt 50 Schneeschaufler. Kapazität bis 400 m<sup>3</sup>/Std.

Preis Fr. 3500.—

Eschler-Urania, Badenerstrasse 292/96, Zürich,  
Telephon (051) 23 02 38

## Suisselectra

sucht

6

### Elektrotechniker

für die Projektierung von Kraftwerkanlagen, Schaltstationen und Starkstromleitungen. OFA 02,847.06 A

Bewerber mit guten Kenntnissen der englischen Sprache sind gebeten, detaillierte Dienstofferten unter Angabe der Gehaltsansprüche einzureichen an die

Schweizerische Elektrizitäts- und Verkehrsgesellschaft (Suisselectra), Malzgasse 32, Basel 10,  
Telephon (061) 25 94 30.

## Kanton Graubünden

### Nationalstrasse N 13 Bernhardin-Tunnel

### Ausschreibung der Beleuchtungskörper

Über die Lieferung der Beleuchtungskörper für die Beleuchtung des Bernhardin-Tunnels der Nationalstrasse N 13 wird die Konkurrenz eröffnet. Es sind die geeigneten Beleuchtungskörper vorzuschlagen und zu offerieren. 4

Die Submissionsunterlagen können schriftlich beim Büro G. Rieder, Ing., Rätusstr. 1, Chur, bezogen werden.

Die Eingaben sind mit dem Vermerk «Offerte Beleuchtung Bernhardin-Tunnel» bis spätestens 18. 3. 1963 zu richten an:

ELEKTRO-WATT, Postfach, Zürich 22.

## Schweizerlampe ALPINA



ASTRON A.G. KRIENS (LU)

Städtische Werke Lenzburg  
Elektrizität Gas Wasser

Wir suchen für die Werke Elektrizitäts, Gas und Wasser einen 344

### dipl. Elektrotechniker

als Mitarbeiter des Betriebsleiters.

Interessenten bitten wir, ihre Offerte mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Photo und Gehaltsansprüchen zu richten an das

Stadtammannamt der Stadt Lenzburg.



Liste offener Stellen. Beachten: Sprechstunden der STS für Stellensuchende nur nachmittags. Anmeldebogen bei der STS.

195 *Ingénieur-électricien*, ayant de pratique des chantiers de montage de catenaires pour travaux d'électrification de chemins de fer. Entrée à convenir. Situation bien rémunérée et d'avenir pour élément de valeur. Importante société d'entreprise à Bruxelles. Offres en français sur papier-avion du S.T.S.

315 *Maschinen-* eventuell *Elektrotechniker* mit Praxis in Kleinapparate und Präzisionsinstrumente, sowie im Verkauf für den Innen- und Aussendienst. Englisch in Wort und Schrift. Bevorzugt Bewerber, der schon in englischsprachendem Land tätig gewesen und zu einem längeren Aufenthalt in England bereit ist. Eintritt nach Übereinkunft. Dauerstellung mit Avanciermöglichkeit zum Stellvertreter des Inhabers. Schweizerische Vertreterfirma in London.

Société de Distribution d'Electricité, cherche pour le **Katanga** 1

## un ingénieur civil

**chef de service**, possédant expérience d'exploitation des réseaux de distribution d'électricité.

Age: 35 à 45 ans. Bonnes rémunérations variables suivant qualification et expérience. Situation d'avenir pour élément de valeur.

Les offres de service manuscrites et accompagnées d'un curriculum vitae sont à adresser à la Société Générale Africaine d'Electricité — 31, rue de la Science à Bruxelles 4.



Wir suchen als Nachwuchskraft für die Kraftwerkabteilung unserer Zentralverwaltung einen jüngeren 3

## dipl. Elektroingenieur

zur Bearbeitung von Projekten für Hochspannungs- und Hochstromanlagen, Gleichrichteranlagen für Elektrolyse usw.

Unser Studienbüro projiziert Anlagen für das In- und Ausland und pflegt einen befruchtenden Erfahrungsaustausch mit den Konzernwerken. Dem Kandidaten wird Gelegenheit geboten, sich während längeren Aufenthalten in diesen Werken in sein vielseitiges Tätigkeitsgebiet einzuarbeiten.

Wir legen Wert auf einen selbständigen und einsatzfreudigen Mitarbeiter mit Anpassungsfähigkeit an die bestehende Organisation. Idealalter 27 bis 30 Jahre.

Bewerber mit abgeschlossenem Studium und einigen Jahren Praxis auf dem Starkstromgebiet richten ihr Angebot mit Lebenslauf, Zeugniskopien, Photo sowie Angabe von Referenzen und Gehaltsansprüchen an die

**ALUMINIUM-INDUSTRIE-AKTIEN-GESELLSCHAFT**  
 Feldeggstrasse 4, Postfach Zürich 34

# SULZER

Wir suchen für unsere Giessereien einen 2

## dipl. Elektrotechniker

### Arbeitsgebiet:

Selbständige Anleitung und Überwachung von Instandhaltungsarbeiten von modernen, grossen Giessereianlagen. Es handelt sich dabei um ein vielseitiges und umfangreiches Arbeitsgebiet. P 225/2624 W

### Anforderungen:

Der Posten verlangt gutes Fachwissen in theoretischer und praktischer Hinsicht sowie die Fähigkeit, eine reibungslose Arbeitsausführung zu erzielen.

Bewerber bitten wir, ihre Offerte mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Bild unter Kennziffer 2624 an unsere Personalabteilung für technische Angestellte zu richten.

**Gebrüder Sulzer**  
**Aktiengesellschaft**  
**Winterthur, Schweiz**

## SOCIETE GENERALE POUR L'INDUSTRIE

engagerait pour le service hydro-mécanique de la succursale de Lausanne 5

## un technicien diplômé mécanicien ou électricien

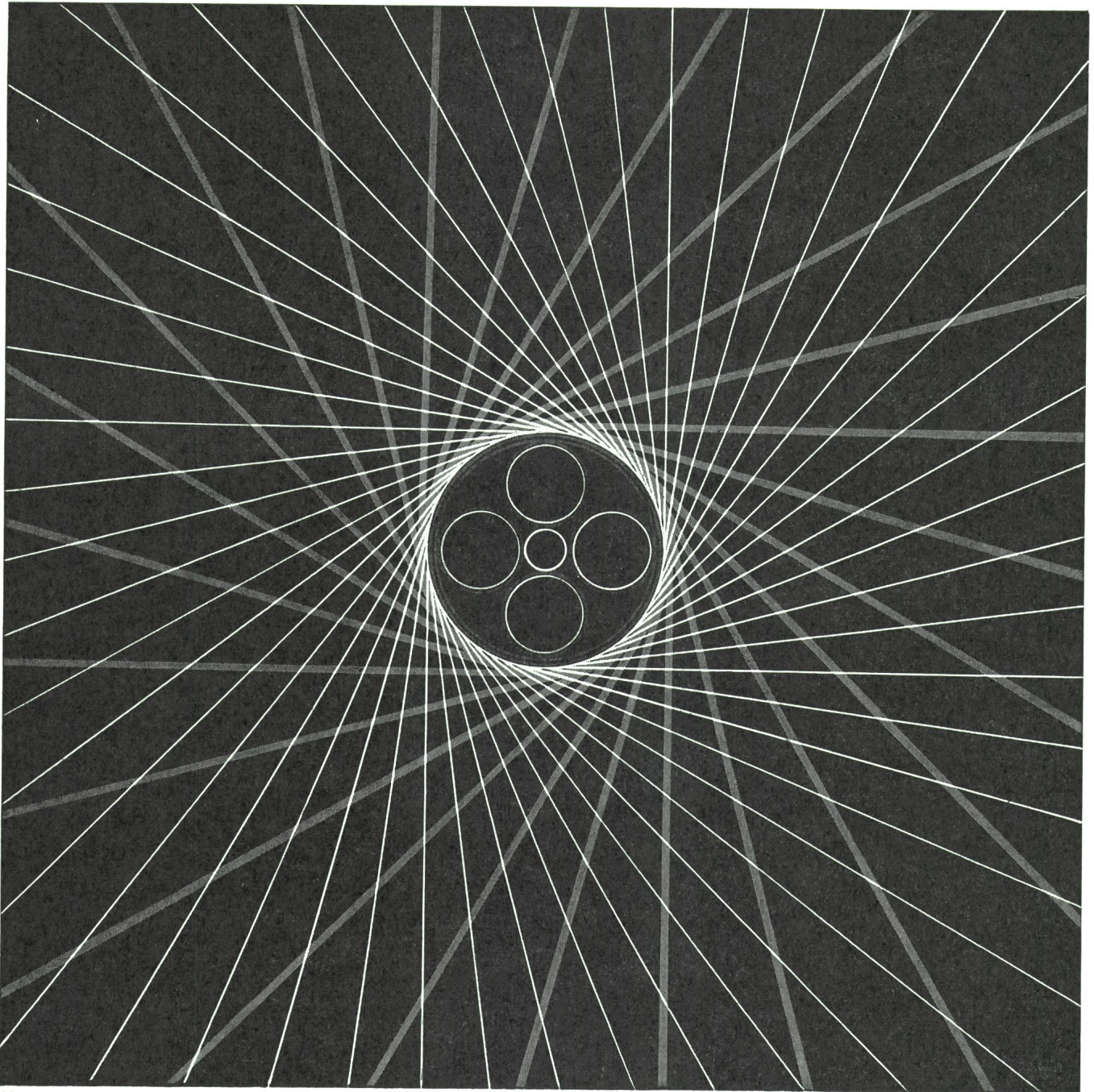
s'intéressant en particulier à la programmation de calculatrice électronique industrielle, au choix d'une machine et à son exploitation dans un complexe hydro-électrique. OFA 8485 L

On demande de bonnes connaissances en mathématiques et des qualités de logique, d'ordre et de soin. En cas de convenance, situation stable avec caisse de retraite. Semaine de 5 jours.

Renseignements auprès du service indiqué, à Lausanne.

Offre de service manuscrite avec photo, curriculum vitae, copies de certificats et prétention de salaire à adresser à

**Société Générale pour l'Industrie, succursale de Lausanne, 12, place de la Gare, Lausanne.**



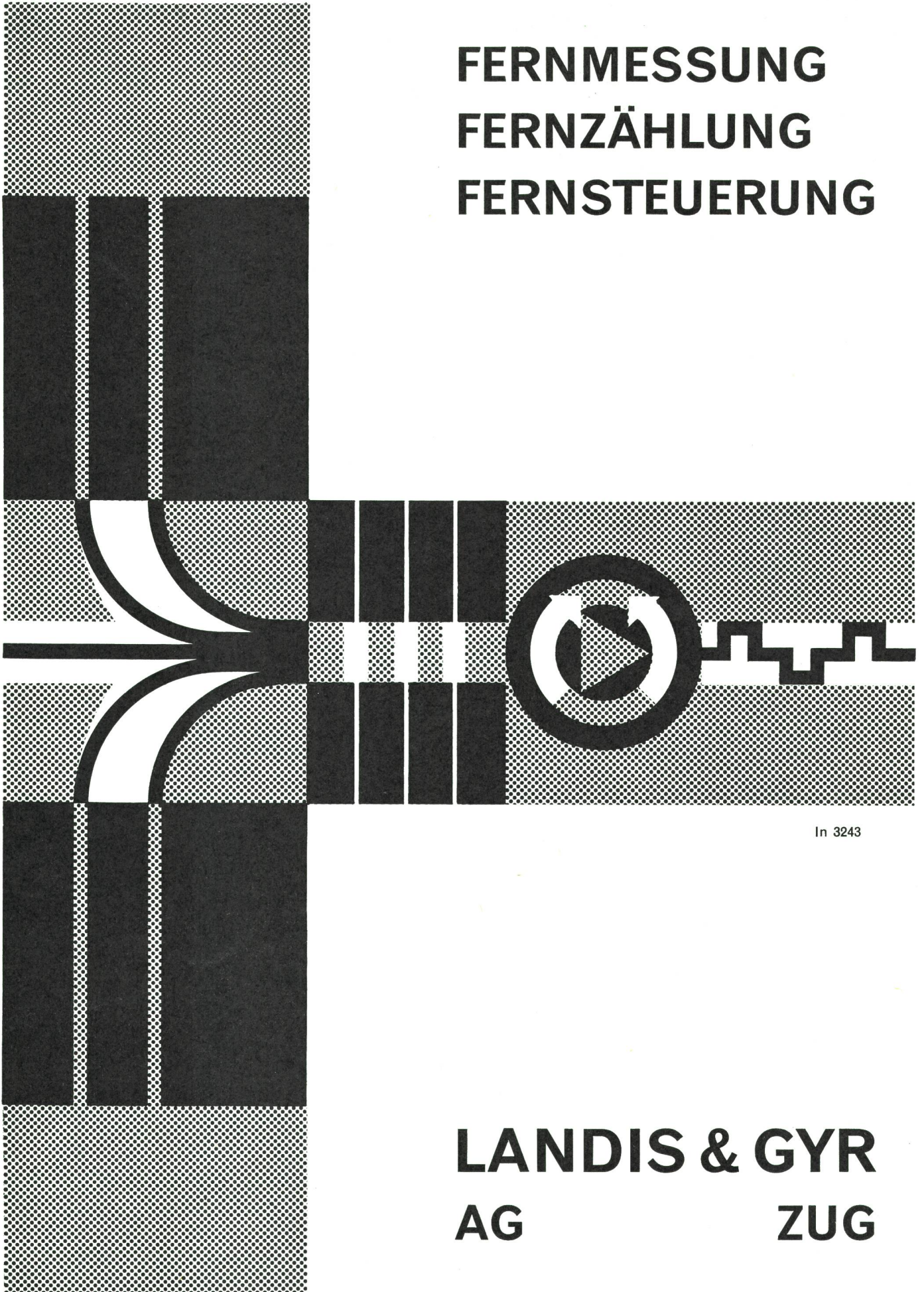
CRÉATION R. BOURQUIN BIENNE

PAPIERBLEIKABEL

THERMOPLASTKABEL

**CORTAILLOD**

**FERNMESSUNG  
FERNZÄHLUNG  
FERNSTEUERUNG**



In 3243

**LANDIS & GYR**  
**AG** **ZUG**